

Előfizetési árak:  
 a egész évre 4 ft., félévre 2 ft.,  
 negyedévre 1 ft.  
 Egyes szám ára 8 kr.  
 hirdetések mérsékelt árak szerint

A lap megjelenik minden osz-  
 törtökön.  
 Felelős szerkesztő:  
 ENDRE JÁNOS

# KÖZÉRDEK

Szerkesztőség: Deák-u. 8.  
 hova a lap szellemi részét illető  
 közlemények küldendők.  
 Kéziratok vissza nem adódnak

Kiadóhivatal: Arpád-ut 20.  
 hova a lap anyagi részét illető közle-  
 mények és előfizetési pénzek küldendők  
 Kiadótulajdonos:  
 FUCHS ANTAL

PESTMEGYE SZABADELVÜ KÖZÖNSÉGÉNEK HETILAPJA.

## Urnája Ujpesten.

A kereszténység legmagasztosabb ünnepe: az *Urnap*. Az összes ünnepeknek mintegy koronáját képezi, mert miután a három főünnep: a karácsony, husvét és pünkösöd jelezte a megváltás munkáját, az oltárszentség emez ünnepe, mely az isteni Mester az emberiség iránt való végtelen szeretetének legdícsőbb záloga, betetőzője az összes ünnepeknek.

A katolikus egyház ezért a legfényesebben üli meg ezen ünnepet mindenhol. A budavári királykoronázó Mátyás-templomtól kezdve a legutolsó falu szegényes Isten-házáig egyenlő öröm lelkesíti a kebleket, dobogtatja a szíveket e magasztos ünnepen. Ott az ország főpapja, főrendei, a miniszterek, borolnak le az idők halhatatlan Királya előtt; itt munkában megkérgeződött kezeket kulesolnak imára az anyaföldnek szegény művelői.

Az egyház nagy öröme már az által is nyer kifejezést, hogy kivezeti híveit az Isten házából a természet ölébe, hogy ott az Isten szabad ege alatt a világ szemeláttára dicsőítse, magasztalja a mindenség nagy Alkotóját. A diszes mennyezet alatt vitt oltári szentséggel a körmenet négy oltárnál megállapodik, mely e négy világtáját (észak, kelet, dél, nyugat) jelenti. A pap minden egyes oltárnál áldást ad az oltáriszentséggel a népre, mely legszebb egyházi énekeit zengi az ünnepély tartama alatt.

Községünkben is minden évben a legnagyobb fényvel és pompával lesz megünnepelve az Urnapja. Ezerekre menő közönség gyűl össze, s impozáns képet nyújt, amint a körmenet vonul az Istvántér négy sarkán felállított diszes oltárokhoz.

Kivonulnak testületileg az összes egyletek, tűzoltóság, zászlóik alatt: a római katolikus egyháztanács, a községi előjáróság, az államrendőrség tisztikara, a tanuló ifjúság stb. Némelyik egylet zenekara is közreműködik az ünnepély fényének emeléséhez, csak az kár, hogy zenedarabjaikat nem válogatják meg s olykor nem épen áhitatra gerjesztő darabokat adnak elő.

Az utakat, merre a menet halad, virágokkal, galyakkal, fűvel szórják tele, a házak ablakaiban pedig gyertyavilágot gyújtanak, mely körülmény nagyban emeli e szép ünnep magasztosságát. Dicséret érte mindazoknak, kik ezt megtenni serénykednek. Az egyháztanács tagjai égő gyertyákkal haladnak a Baldachin mellett, melyet templomi lobogók sokasága vesz körül.

Szóval megható látvány községünkben az urnapi körmenet, melyen nemcsak a katolikusok, de más vallásu pol-

gártársaink is példás buzgósággal iparkodnak résztvenni.

Lehetetlen azonban mégis, hogy egy kis észrevételt ne tegyünk, melyet az illetékes hatóságok és egyesek figyelmébe kell ajánlanunk.

Nem hallgathatjuk el azon — az ünnep méltóságát és az ünneplő közönség áhítatát megrontó és megbotrányoztató körülményt, hogy azok az éktelen piaczi *bódék* és a portékák árusítására szolgáló *ronda faalkotmányok* ott disztenkedtek az egész téren, akadályozván a körmenet haladását, pedig az előző évében el lettek távolítva ezen alkalomra.

Jó tulajdonosaik talán erre az *egy napra* összehajthatnák s haza vihetnék ezen könnyen szétszedhető holmijaikat! — Aztán meg egyes kereskedők — *talán tüntetésből!* — még arra a negyedóra sem zárták be boltjaikat, míg az újataskodó közönség házaik előtt elhaladt, hanem mindenki megbotrányoztatására kiaggatva hagyták még portékáikat is. Neveket most nem említünk, de jövőre, ha hasonló tapasztalunk, kötelességünknek fogjuk ismerni az illetők neveit pelengére állítani.

Egyébként mihez tartás végett fel-  
 emlíjük az 1868: 53. törvényezikket, mely azt rendeli, hogy *bármely vallásfelekezethek ünnepén, a templom közelében s egyházi menetek alkalmával, azon tereken és utcákon, melyeken az ily menet keresztül vonul, minden mellőzendő, a mi az egyházi szertartást zavarhatná.* A ki e törvény ellen vét, 100 forintig terjedhető pénzbüntetéssel sújtatik. (1879: 40. t.-cz. 52. §)

A rendőrséget pedig kérjük, hogy kísérje ezentul figyelemmel az ünnep-  
 rontókat és vallásháborítókat, kik a polgárság kegyeletes érzését lábbal tiporni igyekeznek.

## A gazdasági és ipari hitelszövetkezetekről szóló törvényről.

Irta: Dr. Boros Mór, ügyvéd.

I.

Most, hogy a gazdasági és ipari hitelszövetkezetekről szóló országos határozat legfelsőbb szentesítés alatt áll, s így már csak napok választanak el attól, hogy törvényerőre emelkedjek, időszereinek vélem, hogy azt e rovat szűk korlátai engedte határok közt e lap t. olvasóival legalább főbb vonásában megismerlessen.

Első sorban azon főbb oldalról hangoztatott balhiedelmét kell eloszlatnom, mintha az életbe léptetendő törvény határozatai a már tényleg működő szövetkezetekre nézve is kötelezők volnának.

E balhiedelemnek semmi támpontja nincsen, sőt a törvény azt világosan kizárja mindjárt 1. §-ában kijelentven, hogy rendelkezései csupán »jelen törvény értelmében alakult gazdasági és ipari hitelszövetkezetekre« iranyadók. De sőt nemcsak hogy a már életben levő szövetkezetek nem érintetnek általa, hanem a jövőben is alakulhatnak és fognak is alakulni szövetkezetek, a melyek basi-

sát nem e törvény fogja képezni. A törvényhozónak ugyanis korántsem állott szándékában akár a már meglevő szövetkezeteket alakítani, akár a jövőben alakulandókra chablonját kényszerüleg ráerőszakolni, mert ez egyértelmű lenne azokra nézve a gazdasági lönyekkel.

Az új törvény által provideált szövetkezetek ugyanis oly szerény tevékenységi körben mozognak és az üzleti nyereségek elérhetésének lehetősége bennök olyannyira el van nyomva, hogy azok szabályainak a fennálló szövetkezetekre való reáuzása, azokat megfojtaná. Ezt a törvény nem akarta, sőt ellenkezőleg ezélja az, hogy a fennálló szövetkezetek viruljanak, s a régiékhöz hasonlóak alakuljanak, mert hisz ezek szerepköre nem concurrenál a törvény által contempláltakkal.

A kereskedelmi törvény értelmében, vagyis az eddigi alapon letesült szövetkezetek ezélja ugyanis a tőkegyűjtés és kölcsönös hiteligenyeiknek az így gyűjtött tőkeből való kielégítésének reménye mellett, lehető kis kockázat mellett, lehető nagy nyereségre való kilátás volt. Mindez az új törvény értelmében ki van zárva, az új szövetkezetekben nagy kockázat mellett a tőke törvényes kamatját sem fogja jövedelmezni. Az új szövetkezetek kizarolagos ezélja a kis emberek legmérsékeltbb hiteligenyeinek oleson, de teljes biztonság mellett való kielégítése, tehát nem »üzlet-  
 csinálás«, hanem társadalmi jötekonyság. Nincs tehát okuk a meglevő szövetkezeteknek attól tartaniok, hogy az állam hathatós partfogása alatt működő új szövetkezetekkel a versenyt nem fogják kibírni, mert bármily nagyok legyenek a kedvezmények, a melyekkel az állam ez újszülötteit elhalmozza, nagy idő fog addig eltelní, míg kepesek lesznek csupán saját hivatásukat is betölteni, a concurrentiára a sor azonban sehasem fog kerülni.

E kisze hosszura nyult bevezetés után át-  
 térek magának a törvénynek ösmertetésére.

A törvény ezélja, a mint a javaslat indokai azt nyíllan kijelentik, a kisebb földművelők és iparosok anyagi helyzetének javítása olesó, de a hitelt élvező vagyonának csupán jelentéktelen hányadát képező kölcsönök adása által. Hogy a kölcsönök tényleg olesók maradjanak, azt a törvény az által veli elérhetőnek, hogy kizárja a szövetkezetbe való belépéstől azokat, a kiket a nyereszkesedés reménye vezet, másodsor, hogy ha mindezek ellenére az üzlet mégis nyereseménnyel járna, ezélja a lehetőségét annak, hogy a szövetkezet tagjai a nyereseménnyben tényleg részesedjenek. A nyereseménnyek ezen lehetetlenségével szemben a belépőknek súlyos vagyoni felelőssége áll.

Üzleti nyereségre való kilátás mint tudjuk penzintézetek letesítésenél 3 alakban nyílvánul, t. i. vagy alapítási nyereség, vagy jövedelmező állás, vagy jövedelmező tőkeelhelyezésre való remény alakjában. Itt mind a három ki van zárva.

Hogy a szövetkezetek alapításánál minden önző érdek ki legyen zárva, arról a törvény azáltal gondoskodott, hogy az alapítást a közhatalóságok közreműködéséhez kötötte.

Azon szintén gyakran előforduló vissza-  
 élést, hogy egyesek csupán azért alakítanak penzintézeteket, hogy magukat, mint alapítók igazgatókka kineveztetven, így jövedelmező állásra tegyenek szert, — a törvény kizárja, midőn kijelenti, hogy az igazgatói állás csak választás által tölthető be, hogy a választást eszközölő közgyűlésen minden tag bárhány üzletrésze van, csak egy szavazattal bírjon.

De a jövedelmező tőke elhelyezés reménye sem vezethet senkít, mert hisz a törvény világosan kijelenti, hogy az osztalék 5%-ot meg nem haladhat; elleben a szövetkezeti

fagság súlyos vagyoni felelősséggel jár, amennyiben a szövetkezet adósságait és minden tag üzletre névértékének ötszörös összegé erejéig egyetemleges felelősséggel tartozik.

A szövetkezetben való részvétel tehát a tőke részéről tényleg csupán nobile officium lesz: s az ép ez okból eredendő részvetlenség eliensúlyozására maga az állam lép közbe és pedig részben közvetlenül, részben közvetve. (Folyt. köv.)

### A tanév végén.

Az újpesti áll. elemi és polgári iskolákban a tanév be van fejezve. A munka, a szorgalom meghozta a jó eredményt és most jól esik a pihenés.

Tanár, tanító és gyermek 10 havi tevékenység után kipiheni a szellemi megerőltetést, hogy újult, felfrissített erővel láthasson ismét hozzá a jövő tanévben a munkához. Ahhoz a munkához, a mely felepíti az államnak nagy épületét — a nemzeti kultúrát.

Az iskola mintegy porszemekből rakja össze ezt a hatalmas várat, mely a haza jövőjét, a nemzet nagyságát van hivatva megvédeni.

Es a nemzet munkásai ezt a várat nagy gondnal és fáradsággal építik fel. A lelkesedés tüze erőt ad nekik a fárasztó munkához, a törekvés és buzgalom eloszlatja a munka elé vetett akadályokat és mi evről-évre mindjobban tapasztaljuk, hogy erőben és szellemben gyarapodunk.

Örömmel telik el szívünk, a midőn látjuk, hogy ez a szent ügy evről-évre szebb és nagyobb eredményeket mutat fel. Elismeréssel telik meg ma keblünk azokért a jó sikerekért, melyeket tanferfiaink ev-év után a haza és nemzet jól felfogott érdekében felmutatni képesek.

Ezért háládatlanság volna ez alkalommal, mikor az iskola kapui bezáródnak, köszönetet nem mondani azon önfeláldozó buzgólkodásért, a melyek tanferfiaink mindenkor kifejtési legszebb kötelességüknek tartanak.

Fogadják legszebb elismerésünket és azon ószinte kívánságunkat: kellemes üdülést a vakációban!

### Az állami elemi iskolák vizsgái.

Daczára annak, hogy a gyermekek közt uralkodó, ugyan nem veszélyes járvány miatt a vizsgákat előbb és gyorsan kellett megtartani, a tananyagot minden iskolánál elvégzettek és a vizsgák a hivatalos és magánjelentések szerint fenyesen sikerültek. Ugy az igazgatók a helyes vezetéssel, valamint az osztálytanítók fáradságot nem ismerő buzgalommal mindent elkövettek, hogy az elemi iskolai oktatás a gyermekek javára és a szülők örömeire kívánni valót ne hagyjon hátra. Büszkén mondhatjuk el, hogy az Istvántéri leányiskola, a Virág-, Gyár- és Baross-utcai iskolák, valamint az Áttila-utcai iskola több osztályában meglepő eredményt mutattak fel és minden tekintetben kiérdemelték a tanügyi hatóság és a szülők teljes megelegedését.

### A polgári iskolákban.

#### a) A polg. leányiskolában.

A polgári leányiskola mint minden évben az idén is nagyon kitett magáért és igen fenyesen igazolta, hogy hasonló intézetek között kiváló helyet foglal el. Meggyőződöttünk róla, hogy az intézet vezetése tapintatos és gondos, jó kezekben van letéve, a tanári testület buzgó, lelkiismeretes és tevékeny. Kényes leánynevelésünk a leghelyesebb uton halad és mi nyugodtan küldhetjük oda leánygyermekünket, mert a legkényesebb igényeknek megfelelő nevelésben és oktatásban részesülnek. De midőn az intézet iránt a legnagyobb bizalommal viseltetünk, nem hagyhatjuk említés nélkül azt, hogy az első és második osztályok természetrajz, valamint az összes osztályokban a német nyelvtan tanítását más kezekbe kellene adni.

Eltekintve ezen esekelységtől, a szülők és vendégek a legnagyobb élvezettel hallgatták végig a fenyesen sikerült vizsgákat.

#### b) A polgári fiúiskolában.

A vizsgák nagyszerű sikere megegyeztette sok szülőnek azt a véleményét, hogy Újpesten nem taníthatja gyermekeit. Ma már egész nyugodtan bízhatjuk gyermekünket a polgári fiúiskolára, mert ez az ifjú intézet elsőrendű intézetévé nőtte ki magát. Szakszerű

vezetés, helyes tanítási módszer jellemezte a vizsgák egész menetét, úgy hogy az igazgató és tanári testület büszkén tekinthet vissza működésére, a nagy fáradság meghozta edes gyümölcsét, minélfogva a tevékeny tanszület nyugodtan terhet a vakációi pihenésre.

### Hálaadó istentiszteletek.

A tanév befejeztével vasárnap reggel 9 órakor az összes felekezettek templomaiban hálaadó istentisztelet volt, a melyeken az iskolák növendékei tanáraik vezetése mellett részt vettek. A rom. kath. templomban *Illek Vincze* esperes plébános, a református templomban *Mády Lajos* ref. lelkész, az ag. ev. templomban *Geduly Lajos* ev. lelkész és az izr. templomban dr. *Venetianer Lajos* főrabbi tartotta az istentiszteletet.

### Záróünnepély a polg. leányiskolában.

Vasárnap d. e. 10 órakor díszes közönség jelent meg a polg. leányiskola ez alkalommal szépen felszított tornateremben, hogy részt vegyen az intézet növendékeinek kedves záróünnepélyen. Újpest notabilitásai közt ott voltak: *Illek Vincze* esperes pléb., gondnoksági elnök, *Lindt János* bíró, *Mády Lajos* ref. lelkész gondnoksági tag, *Hedervári Soma* tiszteletbeli megyei főorvos, gondnoksági tag, *Nadaskay Béla* az állatorvosi akadémia tanára stb.

A szép ünnepély műsora a következő volt. *Vörösmarj-Egység* »Szózat« negyes karban előadta: a IV. osztály. »Rozgonyiné« Költemény Aranytól Szavaltá: *Kreibich Terez* IV. B) oszt. növ. »Ballada« »Hamlet« cz. dalmű *Ophelia* jelenetéből. Énekelte: *Csanek Józsa* IV. B) oszt. növ. »A madár fiához.« Költemény Tompatól. Szavaltá: *Zavodszky Ilona* IV. A) oszt. növ. »Der Säuger.« Költemény Goethétől. Szavaltá: *Eisner Ella* IV. B) oszt. növ. *Schumann*: »Völnek csak kis madar.« Műdal. Énekelte: *Bujdoso Mariska* IV. B) oszt. növ. és *Kager Stefánia* IV. A) oszt. növ. »A köldök asszony.« Költemény *Szász Károlytól*. Szavaltá: *Janovits Ida* IV. A) oszt. növ. »Nyári reggel.« Dajjáték *Poldini* és *Ernyéitől*. Énekeltek a IV. oszt. növendékei. A magánrészeket előadta: *Schrauder Otília*, *Csanek Józsa*, *Kollár Mathild*, *Kamáró Gizella*, *Holub Olympia*, *Bujdoso Mariska*, *Grossmann Gizella*, *Kager Stefánia*, *Rottenburg Matild*, *Kolossvary Melánia*, *Feiszinger Etelka* és *Zavodszky Ilona*. »La poupée au Mont de Piété« par *Bélot d'Oradour*. Költemény. Szavaltá: *Riedlein Emilia* IV. A) oszt. növ. »Aldás.« Költemény Szavaltá: *Gervay Józsa* IV. B) oszt. növ. *Kuhlfay*, *Hazsinszky*. »Magyar népdal.« Énekelte: *Bujdoso Mariska* IV. B) oszt. növ. »Bucsuszó.« Itt és mondta: *Prem Margit* IV. A) oszt. növ., ki megható szavakkal bucsuzott el növendéktársainevben az igazgatótól, tanszülettől és a két IV. osztály főnökeitől. A szép beszéd meghatotta a jelenlevőket.

Ezután *Gallauner Luiza* igazgatónő meghatóan bucsuzott a növendékektől és szép szavakkal előadta az elmúlt tanévről szóló jelentést, mire a IV. oszt. növendékei a »Hymnuszt« énekeltek.

Erre *Illek Vincze* gondnoksági elnök szép beszédet intézett a növendékekhez, hazafiságra, jó erényekre és szorgalomra intven a növendékeket.

A szép beszéd után *Illek Vincze* a szorgalmas növendékek közt kiosztotta a jutalmakat.

### Dicsérő oklevelet és jutalmat kaptak:

I. A) osztályban: *Henter Margit*, *Kolossvary Róza*, *Komaromy Aranka*, *Zavodszky Lenke*.

I. B) osztályban: *Laffer Irma*, *Kenesey Janka*, *Seibold Mária*, *Woldrau Katalin*, *Nemeth Mariska*, *Gerő Erzsébet*, *Budiz Lina*, *Bunt Paula*, *Szerencsés Margit*, *Tautemann Etel*, *Gyöngyössy Erzsébet*.

II. A) osztályban: *Klein Adrienna*, *Songor Margit*.

II. B) osztályban: *Fukasz Ilona*, *Hausner Emma*, *Villányi Iren*.

III. A) osztályban: *Gutmann Jolan*, *Ballo Mariska*, *Halamassek Dora*, *Koröföld Etel*.

III. B) osztályban: *Muráry Amália*, *Ziffer Róza*, *Lattiz Juliska*.

IV. A) osztályban: *Káudy Vilma*, *Prem Margit*, *Riedlein Emilia*, *Zavodszky Ilona*.

IV. B) osztályban: *Eisner Ella*, *Golka*

*Stefania*, *Kántor Elvira*, *Mühlrad Sarolta*, *Kreibich Terez*.

### Dicsérő oklevelet kaptak.

I. A) osztályban: *Angyal Katalin*, *Brunner Margit*, *Feiszinger Luiza*, *Fitra Emma*, *Hasenauer Ágnes*, *Lind Regina*, *Malina Iren*, *Neumayer Ilona*, *Paal Margit*, *Szabó Gizella*, *Maderspach Iren*.

I. B) osztályban: *Ilovszky Fáni*, *Meixler Ilona*, *Spos Iren*, *Kocsány Terez*, *Kuopf Regina*, *Soós Lujza*, *Veress Sarolta*, *Schamal Irma*, *Greiner Janka*, *Simon Emma*, *Steiner Adel*, *Haas Aranka*, *Haas Berta*, *Kasz Anna*, *Kasz Erzsébet*, *Schomberger Anna*.

II. A) osztályban: *Bodnár Mária*, *Fritz Margit*, *Gruber Emilia*, *Kadic Klára*, *Pluhár Julia*, *Rubin Emilia*, *Tauszky Jolan*.

II. B) osztályban: *Barth Mariska*, *Ficza Cornelia*, *Kohn Ilona*, *Köbeler Mária*, *Huszka Erzsébet*, *Kovács Julia*, *Kiss Jolan*.

III. A) osztályban: *Blazsek Olga*, *Deutsch Aranka*, *Hűf Paula*, *Holzschuster Margit*, *Natonek Berta*, *Florisch Helen*, *Pasztor Zsuzsanna*, *Pecusuz Etelka*, *Schweiger Aranka*, *Schön Jolan*, *Winternitz Margit*.

III. B) osztályban: *Barna Ida*, *Brün Berta*, *Egyenesy Olga*, *Eisler Ilona*, *Prem Ilona*, *Vedres Margit*.

IV. A) osztályban: *Florkievitz Emma*, *Holzschuster Irma*, *Leitner Mariska*, *Schildorfer Erna*, *Schmid Olga*, *Feiszinger Etel*.

IV. B) osztályban: *Grossmann Gizella*, *Hervay Zsófia*, *Kiss Ilona*, *Klimstein Vilma*, *Kürschner Anna*, *Reizer Ilona*, *Rottenburg Mathild*.

Végre elhangzott a IV. osztály növendékei által énekelve a »Hunyady László« induló, mire a szép és megható ünnepély véget ért.

### A polg. fiúiskola záróünnepélye.

A záróünnepély itt is vasárnap d. e. 10 órakor volt, mely az intézet rajztermében tartatott meg. Szép ünnepély volt ez, melyen nagyszámú közönség és tanügybarát vett részt. Az ünnepélyen dr. *Kovács Nagy Lajos* orvos, gondnoksági tag elnökölt. A fenyves ünnepély műsora a következő volt:

»Szózat« negyes karban énekeltek: az összes növendékek.

»Szilágyi Erzsébet« Szavaltá: *Veszter Gyula* I. o. növ. »Előre« Szavaltá: *Labiner Manó* III. o. növ. »Harezi riadó« előadta: az intézet énekkara. »Ismét magyar lett a magyar« Szavaltá: *Spiesz Sebő* II. o. növ. »A rab« Szavaltá: *Deutsch David* IV. o. növ. »Rákóczy induló« Énekelte: az intézet énekkara. »A magyar nemzet« Szavaltá: *Bekéfi Pál* II. o. növ. »Bucsuszó« Mondta: *Horváth Imre* IV. o. növ., ki erzes-teljesen bucsuzott el az intézet igazgatójától és a tanszülettől.

Erre *Greizinger István* igazgató gyönyörű beszéddel válaszolt és boldog jövőt kívánt a távozó növendékeknek, az intézetet el nem hagyó növendékeket pedig szorgalomra intette.

Végre dr. *Kovács Nagy Lajos* gondnoksági tag, a gondnokság nevében köszönetet mondott az igazgatónak és tanszületnek, kik semmi fáradságot nem kíméltek, hogy az intézet oly szép eredményeket érhesen el és ezáltal oly szép magaslatra emelkedett. Ezután a szorgalmas növendékek között kiosztattak a jutalmakat. Jutalmakat kaptak: Az I-ső A osztályból *Schmidt János*, *Krakovszky Gyula*, *Breuer Gyula*, *Kriszt Lajos* és *Weisz Ferenc*, az I-ső B osztályból *Veszter Gyula*, *Pfuhl József*, *Vargha Géza*, *Hirschfeld Armin*, *Csepreghy János* és *Földes Samu*, a II-ik A osztályból *Frankendorfer Róbert*, *Solarcz Oszkár*, *Izso János*, *Hirs Géza*, *Weisz József*, *Lantos Károly*, *Buday Sándor* és *Kasz Béla*, a II-ik B osztályból *Bottlik Gyula*, *Gyombola István*, *Nagy János*, *Koleszár Antal* és *Orbán Antal*, a II-ik osztályból *Schwarz Emil*, *Statoescu József*, *Schwarz Jenő* és *Labiner Manó*, a IV-ik osztályból *Horváth Imre*, *Deutsch David*, *Kobisni Szilárd*, *Fischer Gusztáv*, *Statoescu János* és *Faragó Ferenc*.

Szolgáljon e megjutalmazás a jövőre is buzdításul a derek intézet növendékeinek.

A növendékek befejező dala zárta be a fenyves ünnepélyt.

### A kiállítások.

Ugy az áll. polgári fiúiskola mint a polgári leányiskola gyönyörű kiállítást rendezett az intézet munkáiból. A polgári fiúiskola rajzait és slójd munkait, a polgári leányiskola

pedig rajzait, női kézimunkáit és művirágkészítményeit állította ki. A rajzok mindkét intézelnél igen szepek és gondos rajztanításra vallanak. A polgári leányiskolában a kézimunkák finom ízlésre és nagy szakértelemre vallanak, különösen pedig a nőipariskola kézimunkái okoztak feltűnést kiváló csinoságukkal.

Mielőtt az iskolák vizsgáiról tudósításunkat befejeznénk, nem mulaszthatjuk el szavunkat felemelni a növendékekhez és kívánni azt, hogy a jövőben is iparkodjanak szorgalmuk és jó magaviseletük által a szülők és a tanárok meglepedését keltve.

A tantestületeknek pedig fáradságos munkájukért újból leghalásabb köszönetünket fejezzük ki.

#### A képviselőtestület közgyűlése.

Ujpesti község képviselőtestülete e hó 10-én d. u. 3 órakor közgyűlést tartott. A tárgyszorozaton 14 pont volt főképe, de a közgyűlés csak öt pontot tárgyalta, mert az 5-dik pont a szolgabírónak egy kemoly rendelete volt, mely az ez ideig költségvetés azonnali tárgyalását rendelte és ez hosszú vitát idézett elő.

T. i. az alispán megunt a trefát és megsürgette a költségvetés tárgyalását. Minthogy azonban a rendelet ellen makacsodni nem lehet, de nem is tanácsos, bizony kis zavar támadt. Szerettek is volna az ellen felszólalni, de Zsoldos János főjegyző a rendelethez ragaszkodva nem tágitott. Sok hozzászólás után azonban Mady Lajos képviselő a leghelyesebb megoldást indítványozta, t. i. azt, hogy a közgyűlés függesszessek fel jövő keddig a kérdéseket az alispánhoz egy öt tagú bizottság, a mely világosítsa fel őt arról, hogy a képviselőtestület már február havában kész volt a költségvetést tárgyalni s csak szabályszerű felszólalást kívánt, annak alapján kerje fel a bizottság az alispánt, hogy végzését vonja vissza.

A képviselőtestület Ladányi Zsigmond, dr. Seligmann Jenő és Zsoldos János hozzászólása után elfogadta Mady Lajos indítványát és a küldöttségbe Ilék Vincze, Mady Lajos, dr. Kis Sándor, dr. Hedervári Soma s Friedmann Armin képviselőket választotta, mire a gyűlés feloszlott.

#### Folytatólagos közgyűlés jun. 14-én.

A kiküldött és az alispánal járt küldöttség azt a végzést hozta, hogy az alispán visszavonta előbbi rendeletét és utasítja a községet a számadások átvizsgálására és annak megtörténte után pedig a költségvetés tárgyalására.

A mai közgyűlés második tárgya a községi mérnöki és gazdai állás szervezése volt. A képviselőtestület egyhangulag kimondotta, hogy sem a mérnöki sem pedig a gazdai állást nem rendszeresíti. A mérnöki állás szervezésére tekintettel a nagy községi építkezésekre és a sok magánépítkezésekre szükség lett volna. A gazdai állás szervezését — miután annak nincs oly fontossága, hogy azért 1200 forintot fizessen a község — mi is fölöslegesnek tartjuk és ezért csak helyeselni tudjuk a képviselőtestületnek erre vonatkozó határozatát.

Az iskolák építkezése ügyeken pedig azt határozta a közgyűlés, hogy az előjáróság a már kiszemelt Istvánéri telken kívül, egy másik telket is jelöljön ki.

Ezzel a gyűlés folytatása szerdára halasztott.

#### Folytatólagos közgyűlés június hó 15-én.

Dr. Kis Sándor önálló indítványa a községi munkarend és ügykezelési szabályzatra vonatkozólag hosszabb beszédben kifejti, hogy az előjáróság törvénytelenül járt el; mindezeknél fogva határozati javaslatot nyújt be annak visszautasítása iránt. Tanos Pál és Mady Lajos pártolják ezt. Dr. Ladányi ellenveleményen van. Zsoldos János védi az előjáróság álláspontját. A többség Dr. Kis Sándor határozati javaslatát elfogadja, melyet Zsoldos János megfellebbez.

A közs. tisztviselők kérvénye a hivatalos órák egyfolytában való megtartása iránt, Csepreghy Pál indítványa, mely szerint 3 havi próbaidőre hozassék be, 14 szóval 11 ellen elfogadtatott, melyet nyomban Tanos Pál képviselő megfellebbezett, míg a szabályrendelet ez értelemben nem lesz módosítva.

### KÖZSÉGI ÜGYEK.

**Előjárósági ülés** volt f. hó 13-án. Maga Lindt János bíró elnökölt és — egy kivételével — az előjárósági tagok teljes számban megjelentek. Az ülés tárgyai:

1. Számlák utalványozása.  
2. Több elszegényedett és munkaképtelenné vált ujpesti lakos kérelme állandó segélyezés iránt. E tételnél Zsoldos főjegyző ígéretet tett, hogy a szegényügyet teljesen rendezi. Ezt akként veli elérni, hogy a községelyre szorult illetőségét megállapítja és a másutt illetőséggel bíró községelyezett után felmerült költségeket a közpénztárnak visszatéríteti s ugyanakkor felhívja az illetőségi községet, hogy a segélyre szorult további eltartásáról gondoskodjék. Helyeslőleg tudomásul vétetett és egyben kimondatott, hogy minden községelyre szorult, midőn segélyben részesítettnek, munka- és keresetképesség szempontjából a községi orvos által megvizsgálandó.

3. Fogyasztási ellenőr választás. A f. hó 11-ére kilüszött határidőig 6 pályázati kérvény érkezett be az előjárósághoz.

Pályázatok: Busffy István volt közgyám, ipartestületi elnök, Chapó Geza magánzó, Markert János helyettes ellenőr, Steiner Bertalan fogyasztási szemlész, Váradi Ignác volt fogyasztási ellenőr, fényképező és háztulajdonos és Wimmer Muki volt váci pü-pöki uradalmi haszonbérlet, magánzó. Megválasztottak egyhangulag Busffy István és Chapó Geza. Ugyanezok elhatározta az előjáróság, hogy Markert János eddigi helyettes ellenőrt továbbra mint szemlész alkalmazza, azonban némi fizetésjavításban fogja részesíteni és irodai szolgálatra is fogja alkalmazni.

Ennel a tételnél Zsoldos főjegyző indítványára elhatározatott, hogy a fogyasztási szemlésznek f. e. július hó 1-én mondassék fel, mert ez év végével a fogyasztási bérlet lejár, de még, mert a cukor-, szesz- és sör fogyasztási adó közvetlenül a termelőnél szedtetvén be, ezeknek bérbeadása megszűnik.

4. Az árvaanyának, tekintettel arra, hogy férje elhalt, 20 frtnyi segély szavaztatott meg.

5. Az árva házban elhelyezett árvák napi 20 krnyi tartási díja, tekintettel a drágaságra, 3 óra napi 25 kr-ra emeltetett fel.

6. Horváth András végrehajtónak 60 frt előleg, Granitz napidíjas végrehajtónak 20 frt segély szavaztatott meg.

Ezzel az ülés véget ért.

### TÖRVÉNYHATÓSÁGI ÉLET.

**Pestmegye törvényhatóságának közigazgatási bizottsága** ma rendes havi ülést tart. Targya: havi jelentések, fegyelmi ügyek. A közigazgatási bizottság augusztus havi ülésén egy ujpesti tanügyi dolog kerül tárgyalás alá, a melylyel annak idején bőven fogunk foglalkozni.

#### Heti tájékoztató.

Június 30 nap.

**16 csütörtök. R. Ferencz.** A janicsárok kiirtása Konstantinápolyban 1825.

**17. péntek. Adolf.** A francia parlament nemzeti gyűlésnek nyilvánítja magát. 1789

**18. szombat. Marczel.** Wellington győzelme I. Napoleon fölött Waterlonnál 1815.

**19. vasárnap. Johanna.** Miksa mexikói császár agyonölvése 1867-ben.

**20. hétfő. Pál.** Sieyes Ferencz, francia államférfi megh. 1836.

**21. kedd. Alajos.** Ausztria és Poroszország közt kezd az ellenségeskedés 1866.

**22. szerda. Paula.** Haggard, angol regényíró szül. 1856.

### HIREK.

— **Személyi hírek.** A multkor sajnálattal jelentettük, hogy Toth József pestmegyei tanfelügyelő súlyosan megbetegedett. Most örömmel értesítsük olvasóinkat, hogy Toth József tanfelügyelő egészsége ismét helyre állt és már részt vett az ujpesti állami polgári leányiskola e hó 13-án d. e. 10 órakor tartott tantestületi ülésén.

— **Névmagyarosítás.** Grosz Miksa ujpesti lakos nevet belügyminiszteri engedéllyel »Gergely«-re változtatta.

— **Hivatalba igtatás.** Szép ünnepély folyt f. hó 12-én délelőtt a helybeli evangélikus templomban. Akkor igtatott be ugyanis

az ujonnan 6 évre megválasztott egyháztanács, melynek tagjai: dr. Gömöry Oszkár miniszteri tanácsos elnök, Benkovits Imre alelnök és pénztáros, Pfh. Agoston ellenőr, Benedek Sámuel főjegyző, Rachler Aurel aljegyző, Lederer Győző gondnok, Bobcsék István, Bonin István, Csonka Gyula, Erős Antal, Grams György, Hasenauer Ottó, Heidrich Ignác, Javorniczky János, Klaudy Lipót, Kael Károly, Komjáthy Gyula, Lattisz János, Mesó János, Michaelisz Ferencz, Martonffy Imre, Peumann Ede, Németh Gyula, Rákóczy Aladár, Revusz Matyas egyháztanácsosok.

— **A községi előjáróság szűkkeblősége.** A községnek alkalmazott napidíjasok a feli hónapokra havi 5 frtnyi pótlékban részesülnek. Ezen pótlék áprilisi végével megszűnt. A napi díjasok, hivatkozva az uragó drágaságra, kerik a képviselő testületet, hogy az 5 frtnyi havi pótlékot az év további hónapjaira is folyósítsa. Az előjáróság mult heti ülésén nem méltanyolva a napidíjasok sanyaru-vendeli helyzetüket, azt határozta, hogy a kérelem elutasítását fogja javasolni a képviselő testületnek. E szűkkeblőségen a képviselő testület bizonyára fölfogja ismerni s az előjáróság javaslata ellenere folyósítani fogja a pótlékot, a mikor oly drága a kenyér és a krumpli.

— **Kirandulás.** Az ujpesti áll. polg. leányiskola tante-tülete a III. és IV. osztály növendékeivel ma d. u. 3 órakor kirandul a népszíngetre.

— **Nyilvános köszönet.** Az ujpesti állami polgári fiu-iskola legszorgalmasabb tanulóinak megjutalmazásához hozzájárultak: Dr. Venetianer Lajos főrabbi ur 6 frt, Batogh Simon üllői földbirtokos ur 10 frt, Maulhner Testvérek gyártulajdonos czeg 10 frt, Kohn és Fried gyártulajdonos czeg 10 frt, az »Ujpesti Takarekpénztár« 5 frt, az »Ujpesti kereskedelmi és iparbank« 5 frt, végül az »Ujpesti önszegélyző-egylet« mint szövetkezet 5 forinttal. A nemesszívű adakozóknak ez uton is hálás köszönetet mond a megjutalmazott tanulók nevében Greizinger István igazgató.

— **A »Folt a mely tisztit«** előadása, mely iránt oly nagy érdeklődés mutatkozik, most vasárnap este 8 órakor lesz a Colossumban. Ezen hatásos dráma elé, mely Echeagaraynak, ezen termékeny drámaírónak egyik legszebb alkotása és a mely a Nemzeti színházban is oly óriási sikereket ért el. — Ujpesti előkelősége kíváncsian tekint. Lőrinczy Erzsikének nehez szerep jut, de ő ezt nagy művészettel tudja megoldani, úgy hogy a közönségnek most alkalma lesz az ő nagy tehetségét teljes érvényben látni. A többi szerepek is mind jó kézben vannak, minelfogva nagyon élvezetes előadásra van kilátásunk. Ujpesti színe-java már megváltotta jegyét és ezért mindenki a ki az érdekes előadásnak szemtanuja akar lenni, siessen jegyét megváltani.

— **A Trilby.** Egymás után kerül most Ujpesten színpadra két hatásos darab. »A folt a mely tisztit« és a »Trilby«. Az első most vasárnap, a második e hó 25-én kerül színpadra, mind a kettő nagy feltűnést fog okozni Ujpesten. A »Trilby« előadás próbái nagyban folytak és a szereplők teljes sikerrel merköznek meg nehez szerepeikkel. A »Vigszínháznak« ezen nagy közönséget vonzó ujdonsága Ujpesten nagy hatást fog elérni, mert minden egyes szereplő nagy igyekezettel iparkodik nehez feladatának megfelelni. Az enekreszekeket *Barna Isó* a népszínpad jeies karnagya személyesen fogja vezetni, a mi teljes sikert biztosít a darabnak. Ezért nem esodaljuk, hogy a jegyek jóval az előadás előtt elkellenek és a »Trilby« telt ház előtt fog színpadra kerülni.

— **Az »Ujpesti zeneművelő egyesület«** ez évi zárvizsgáit a következő sorrendben tartja meg: Június hó 22-én Effenberger I. tanárnó növendékeinek (elmélet) vizsgája 23. Maon-né tanárnó és Lang Zsigmond tanár növendékeinek vizsgája. 24. Fodor Napoleonne, Koszterzitz E. tanárnó és Seymann Emil igazgató növendékeinek vizsgája. 25. Maon-né Győri M. és Popper P. tanárnó, illetve tanár növendékeinek vizsgái. 26. és 29. Zarándonpely. A vizsgák nevezett napokon d. u. 4 órakor kezdődnek. Vendégeket szívesen lát az intézet igazgatósa.

— **Regényünk** sok aktualis közl. menyeyink miatt mai számunkból kiszorult, a miért olvasóink szives elnezesét kerjük.

## SPORT.

### Alagi lóversenyek.

(Második nap. Csütörtök, június 9-én)

Urnapiján igen szép számu közönség ment ki az alagi versenyterre, kifelé vígan, de hazafelé annál szomorubban jöttek, mert az a nap amint jeleztük a meglepetések híveinek kedvezett.

A verseny eredménye a következő volt:  
**I. Eladók handicapja.** 1000 kor. Táv. 1600 m. Első: Őszi rozsa, lov. gr. Pejacsevich; második: Donairiere, lov. Szemere; harmadik: Cseese, lov. Mr. Brook. Tot.: 5:23.

**II. Eladók akadályversenye.** 1500 korona. Táv. 4000 m. Első: Dogarresse, lov. Csompóra; második: Theobald, lov. Bohrn; harmadik: Fayr play, lov. Juhász. Tot.: 5:7.

**III. Marquis gátverseny — handicap.** 1200 korona. Távolság 2800 m. Első: Bumdió, lov. hg. Taxis; második: Springensfeld, lov. tulajdonosa Buchord A. Sikertelen start. Tot.: 5:6.

**IV. Palotai akadályverseny — handicap.** 1500 kor. Táv. 4800 m. Első: Denevér, lov. Pfeifer; második: Ontarió, lov. Eltz; harmadik: Hathalom, lov. Hummel száz. Tot.: 5:25.

**V. Kétéves nyeretlenek eladóversenye.** 1000 kor. Táv. 1000 m. Első: Reszes, lov. Csompóra; második: Harmat, lov. Koritko; harmadik: Fabius, lov. Fürst. Tot.: 5:22.

**VI. Gögi díj.** 1200 kor. Táv. 2400 m. Első: Grumber, lov. Pejacsevich; második: Abgar, lov. Mr. Brook; harmadik: Zopf, lov. Taxis. Tot.: 5:22.

(Harmadik nap Szombat június 11-én)

Ez a verseny arról volt nevezetes, hogy a mai futamok a közönség főkedvenceinek győzelmével végződtek.

Részleteink a következők:  
**I. Eladók verseny.** 1000 kor. Táv. 2000 m. Első: Dalffy, lov. tulajdonosa gr. Pejacsevich A.; második: Biberek, lov. hg. Taxis; harmadik: Sambo, lov. Mr. Brook. Tot.: 5:12.

**II. Gyömrői akadályverseny.** 1200 korona. Táv. 3200 m. Első: Kérdés, lov. Eltz; második: Renegat, lov. hg. Taxis; harmadik: Olyan lov. Pfeifer. Tot.: 5:12.

**III. Eladók gátverseny — handicapja.** 1500 m. Első: Prior, lov. Hruska; második: Leder, lov. Csompóra; harmadik: Chisel, lov. Juhász. Tot.: 5:16.

**IV. Szábhgyi gátverseny.** 1200 kor. Táv. 3200 m. Első: Bánatos, lov. Gömörly Viktor; második: Helyes, lov. hg. Taxis; harmadik: Feleség, lov. Eltz. Tot.: 5:17.

**V. Kétéves nyeretlenek eladóversenye.** 1200 kor. Táv. 1200 m. Első: Párta III, lov. Kaposi; második: Vadroza, lov. Csompóra; harmadik: Játek, lov. Opolocki. Tot.: 5:8.

**VI. Juniusi díj.** 1500 kor. Táv. 1600 m. Első: Zopf, lov. hg. Taxis; második: Fodrász, lov. Mr. Brook; harmadik: Galambom, lov. Pejacsevich. Tot.: 5:12.

(Negyedik nap. Vasárnap június 12.)

E napon a sportkedvelőknek olyan élvezetben volt része, a melyet a változatos sport eseményekben gazdag Alag is ritkán nyújt. Az ötödik futamot kivéve a többi versenyekben nagyobb mezőny indult felváltva, majd favoritok, majd outsiders kerültek ki az egyes futamokból győzteseként. Legnagyobb meglepetés volt a Hathalom győzelme, melyet a totalisateur 5:64 frttal honorált.

A verseny részletei a következők:  
**I. Handicap.** 1000 kor. Táv. 2000 méter. Első: Cseese, lov. Brooke; második: Őszirozsa, lov. gr. Pejacsevich; harmadik: Aszfaltbetyár, lov. Gömörly V. Tot.: 5:26.

**II. Eladók verseny.** 1000 kor. Táv. 2400 m. Első: Dalffy, lov. tulajdonosa gr. Pejacsevich; második: Fair Play, lov. Szemere; harmadik: Douairre, lov. Mr. Brook. Tot.: 5:11.

**III. Evanthia akadályverseny handicap.** 1500 kor. 4000 m. Első: Theobald, lov. Bohrn; második: Ontario, lov. Csompóra; harmadik: Risico, lov. Hruska. Tot.: 5:21.

**IV. Morny gátverseny.** 1500 kor. Táv. 2400 m. Első: Hathalom, lov. Hummel száz; második: Valerie, lov. tulajdonosa Waszlaviczek R. száz; harmadik: Springensfeld, lov. br. Eltz. Tot.: 5:64.

**V. Kétévesek eladóversenye.** 1200 korona. Táv. 1200 m. Első: Radcliffe, lov. Fürst; második: Mesebe való, lov. Korytko; harmadik: Apollonia, lov. Opolocky. Tot.: 5:11.

**VI. Vistoronydíj.** 1500 kor. Táv. 1400 m. Első: Tarka, lov. Mr. Brook; második: Diszpolgár, lov. tulajdonosa gr. Pejacsevich; harmadik: Grumbler, lov. Szemere fdtgy. Tot.: 5:10.

(Ötödik nap. Kedd, június 14.)

A mai versenyre csak kisebb számu közönség jelent meg, holott az utolsó verseny nap nagyobb érdeklődést érdemelt volna.

A verseny utolsó futamairól a következőket jelenthetjük:

**I. Park-handicap.** 1200 kor. Táv. 1400 m. Első: Fair Play, lov. Szemere; második: Szeretlek, lov. Horthy száz; harmadik: Janes, lov. hg. Taxis. Tot.: 5:41.

**II. Háromévesek eladóversenye.** 1000 kor. Táv. 1600 m. Első: Cseese, lov. Mr. Brooke; második: Jutalom, lov. Szemere; harmadik: Biberek, lov. hg. Taxis. Tot.: 5:9.

**III. Gátverseny-Handicap.** 1200 kor. Táv. 2400 m. Első: Renegat, lov. Csompóra; második: Gugeri, lov. Machan; harmadik: Chisel, lov. Juhász. Tot.: 5:13.

**IV. Nyári akadályverseny.** 1800 kor. Táv. 5000 méter. Első: Kérdés, lov. b. Eltz; második: Conto, lov. Pfeifer; harmadik: Dogarresse, lov. hg. Taxis. Tot.: 5:18.

**V. Kétéves nyeretlenek eladóversenye.** 1200 kor. Táv. 1000 m. Első: Bokros II, lov. Kaposi; második: Kékes, lov. Csompóra; harmadik: Fabius, lov. Fürst. Tot.: 5:12.

**VI. Lelényi-díj.** 1200 kor. Táv. 2400 m. Első: Tarka, lov. Mr. Brook; második: Zopf, lov. hg. Taxis; harmadik: Grumbler, lov. gr. Pejacsevich. Tot.: 5:21.

Ezzel beveződött az érdekes alagi juniusi meeting, mely iránt sportkörökben oly nagy érdeklődés mutatkozott. Örömmel jelezzük, hogy Ujpest és környékén mindig jobban-jobban fokozódik a lóversenysport iránti érdeklődés, úgy hogy versenyről-versenyre mindig nagyobb és nagyobb közönség siet a turtra.

## Műkedvelői előadás.

**Fehér Gyula** ur bucsu felléptével, az „Ujpesti kereskedő és iparosifjak önművelődési köré” által rendezve f. évi **junius hó 25-én** a Colosseumban színe kerül:

**TRILBY.**

Színmű 4 felv. Georges du Maurier után írta Paul M. Potter. Fordította: Fai I. Béla. (Rendező: **Fehér Gyula** ur)

### SZEMÉLYEK:

Trilby O'Feral	Radnai Zsuzsika k. a.
Talbot Wynne, v. Taffy	Grünwald Gy. ur
Alex Mc. Alister, v. Sandy	Szilágyi Pal ur
William Bagot, v. Billie	Goldstein Manó ur
Rochemartel herceg, v. Zouzou	Kmoskó Gyula ur
Théodore De Lafarce, v. Dodor	Gyémánt Aladár ur
Svengali	<b>Fehér Gyula</b> ur
Geckó	Dalnoki Imre ur
Vinardné, házmesterné	Iritz Lajosné u. h.
Antony	Csengődy Pal ur
Lorimer	Leber József ur
Rev. Thomas Bagot	<b>Szadai Ferencz</b> k. a.
Mrs. Bagot, Billie anyja	Iritz Mariska k. a.
Kaw. szinigazgató	Schwartz Sám. ur
Angele	<b>Sághy Luezia</b> k. a.
Honorine	Schneller Kar. k. a.

*Kezdete 8 órakor. — Bálépti díj személni jegy 60 kr., családjegy 1 frt 20 kr.*

69640 szám.

k. i. 1898.

## Árverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött bírósági végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti V. ker. kir. járásbíróság 1897. évi 74189. számú végzésevel dr. Forgó Kálmán ügyvéd által képviselt Goldschmid János mint felperes részére Bakits János mint alperes ellen 26 frt követelés és jár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás folytán alperestől lefoglalt 371 frt 50 krra becsült ingóságokra a budapesti V. kerületi kir. járásbíróság fenti számú végzésével az árverés elrendeltetvén, annak a felállfoglaltak követelése erejéig is amennyiben azok törvényes zálogjogot nyertek volna, alperes lakásán Ujpesten, Kossuth-utca 56 sz. házban leendő megtartására határidőül 1898. évi június hó 23. napján delutáni 2 órája lüzetik ki, a mikor a bíróság lefoglalt különféle szobabutorok, lakás-felszerelések, házi eszközök s egyéb ingóságok a legtöbbet igerőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is, el fognak adatni.

Felhívatnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtó követelését megelőző kielégítettséghez tartanak jogot, a mennyiben részükre foglalás korában eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéseig alólirt kiküldöttnek vagy írásban beadni, avagy pedig szóval bejelenteni tartoznak.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján kifüggesztését követő naptól számítottatik.

Kelt Budapesten, 1898 május hó 21-én.

Már István kir. bir. végrehajtó.  
 VI. ker., Király-utca 54. szám.

# Vendéglő

## István-tér 9. szám a. (Matzek házban.)

Van szerencsém a t. közönségnek b. tudomására hozni, hogy ezen vendéglőt **f. é. június 1-én saját kezelésembe átvettem.**

Gondoskodtam, hogy **ismert magyar konyhám** és most beszerzett **csömöri, szegszárdi és badacsonyi valódi jó magyar boraim és kőbányai söreim** által a n. é. közönséget pontosan kiszolgálva b. partfogását kiédemeljem.

Vendéglóm tágas és kenyelmes termein kívül az udvari árnyas

## Kerthelyiségemet

**f. janus 9-én (Urnapiján) ünnepélyesen megnyitottam.**

A n. é. közönség látogatását kerve

tisztelettel

**Blitzner Károly**

vendéglős.

3-3